

# PROLINE

FP 391



**GB** INSTRUCTIONS FOR USE

**FR** MODE D'EMPLOI

**NL** GEBRUIKSHANDLEIDING

**CZ** NÁVOD K POUŽITÍ

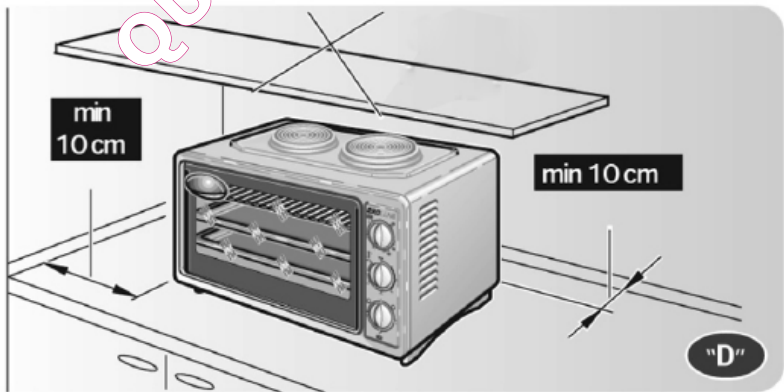
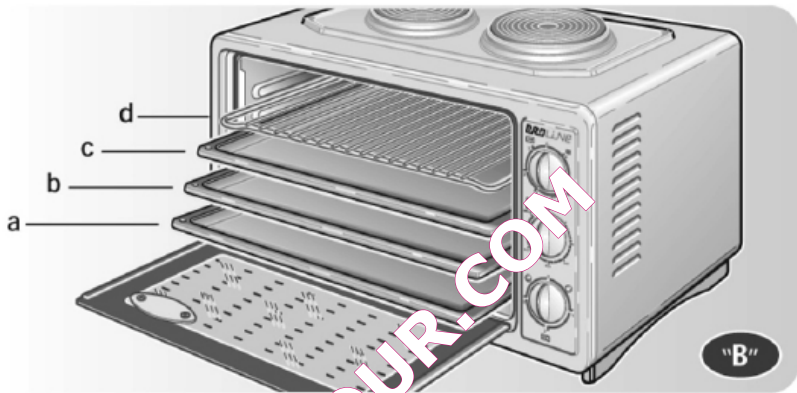
**SK** POKYNY NA POUŽITIE

**ES** MANUAL DE UTILIZACIÓN

**IT** MANUALE

**TR** KULLANMA KILAVUZU





## CONSIGNES DE SECURITE

Avant une première utilisation :

Lisez attentivement les instructions contenues dans ce dépliant : elles vous donneront des informations importantes pour une mise en route, un usage et un entretien réalisés en toute sécurité.

Conservez ces instructions dans un endroit sûr pour pouvoir les retrouver à tout moment.

Avant d'utiliser ce four, assurez-vous qu'il est en parfait état.

Les plaques, la porte vitrée et les parois ne doivent être ni fendus ni endommagés d'aucune façon.

Le câble d'alimentation et la prise doivent être en parfait état et, en cas de problème, ne branchez pas le four et prenez contact avec le point de vente où le four a été acheté.

Avant de brancher votre four sur le courant, assurez-vous que le voltage de l'alimentation électrique votre pièce correspond bien à celui indiqué sur la plaque placée à l'arrière du four.

A la première utilisation, le four peut dégager une odeur : celle-ci provient des matériaux d'isolation et des éléments de chauffe ; il est donc recommandé de faire fonctionner le four à pleine puissance au moins 30 minutes.

Pour une meilleure aération, il est aussi recommandé de laisser ouverte une porte ou une fenêtre de la pièce où le four est installé.

Débranchez le four et, une fois qu'il est complètement refroidi et avant une première utilisation, nettoyez-le soigneusement à l'intérieur comme à l'extérieur ainsi que la grille.

Évitez de faire gicler des gouttes d'eau ou de donner des coups sur la porte du four lorsqu'il est encore chaud.

Si vous déplacez le four, veillez à ce qu'il soit entièrement refroidi.

Installez le four sur un plan lisse, régulier et bien sec et veillez à ménager un espace de 10cm de chaque côté et à l'arrière du four (Fig. D).

N'installez pas le four sous une étagère, un placard ou à l'intérieur d'un meuble (Fig. D).

**ATTENTION** : Ce four n'est pas un four encastrable.

N'utilisez pas le four dans des endroits humides ou inflammables

Assurez-vous d'utiliser de la vaisselle pouvant aller au four.

La prise de secteur sera utilisée pour couper le courant et devra toujours rester accessible.

### MISES EN GARDE

Les surfaces sont susceptibles de devenir chaudes au cours de l'utilisation.



Attention: surface chaude.

– Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Toute utilisation autre que celle prévue pour cet appareil, ou pour une autre application que celle prévue, par exemple une application commerciale, est interdite.

– Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, si elles ont pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et avoir compris les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être réalisés par les enfants sauf s'ils sont âgés de 8 ans et plus et s'ils sont supervisés.

– Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

– Il est recommandé d'examiner régulièrement le câble d'alimentation pour détecter tout signe de détérioration éventuelle, et l'appareil ne doit pas être utilisé si le câble est endommagé.

– En cas d'endommagement du câble souple externe du transformateur, celui-ci doit être remplacé par le constructeur ou son agent ou par une personne qualifiée dans le but d'éviter tout danger;

– L'appareil doit être branché sur un socle de prise de courant comportant un contact de terre.

– Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.

– La porte ou la surface extérieure peuvent devenir chaudes lorsque l'appareil fonctionne.

– Conserver l'appareil et son câble d'alimentation hors de portée d'enfants de moins de 8 ans.

– La température des surfaces accessibles peut être élevée lorsque l'appareil est en fonctionnement.

- MISE EN GARDE: Les parties accessibles peuvent devenir très chaudes durant l'utilisation. Les enfants doivent être maintenus à l'écart.

– MISE EN GARDE: Danger de feu: Ne jamais placer d'objets sur la plaque de cuisson.

– MISE EN GARDE: Une cuisson, sans surveillance, utilisant de l'huile ou autre matière grasse, sur une plaque de cuisson peut être dangereuse et déclencher un incendie. NE JAMAIS essayer d'éteindre un feu avec de l'eau mais déconnecter l'appareil de l'alimentation et couvrez les flammes, par exemple, à l'aide d'un couvercle ou d'une couverture ignifugée.

– Ne pas utiliser d'appareil de nettoyage à la vapeur.

– Lors de son utilisation, l'appareil devient chaud. Faire attention à ne pas toucher les éléments chauffants situés à l'intérieur du four.

– Ne pas utiliser de produits d'entretien abrasifs ou de grattoirs métalliques durs pour nettoyer la porte en verre du four, ce qui pourrait érafler la surface et entraîner l'éclatement du verre.

– Les éclaboussures excessives doivent être enlevées avant le nettoyage.

– MISE EN GARDE: L'appareil et ses parties accessibles peuvent devenir très chaud durant l'utilisation. Attention à ne jamais toucher les éléments chauffants. Les enfants de moins de 8 ans doivent être maintenus à l'écart sauf s'ils sont constamment supervisés.

## ENTRETIEN ET REPARATIONS

Avant toute opération d'entretien ou de maintenance, vous devez impérativement débrancher l'appareil de l'alimentation secteur.

Il est conseillé d'attendre que le four soit froid pour le nettoyer, particulièrement pour les parties émaillées.

Évitez de laisser des produits alcalins ou acides comme du jus de citron ou du vinaigre sur les plaques.

Évitez les produits de nettoyage à base de chlore ou d'acide.

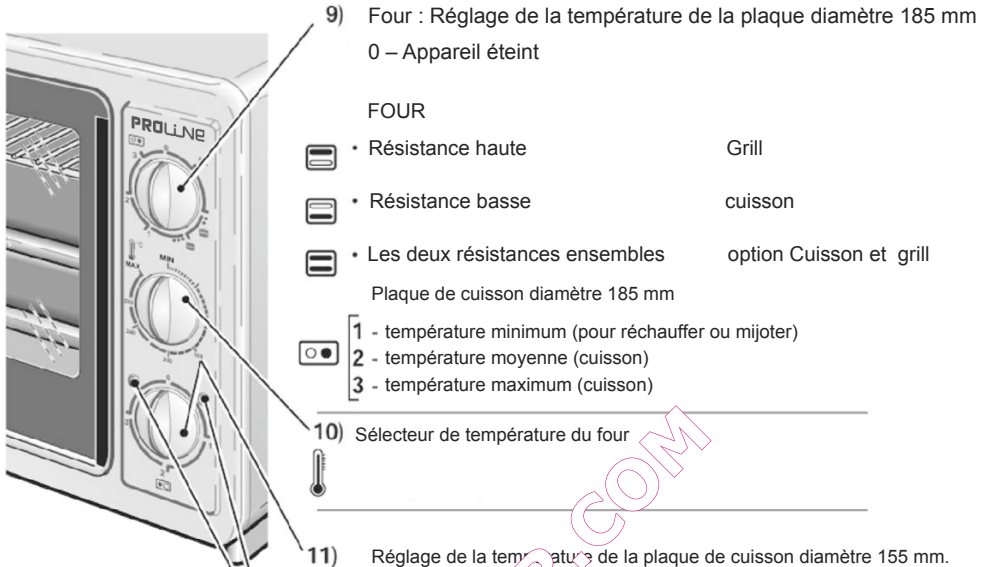
Le four doit être nettoyé après chaque utilisation, en utilisant les produits appropriés.

Toutes les parties émaillées doivent être nettoyées avec une éponge non abrasive et de l'eau savonneuse

Pour sécher, utiliser un chiffon micro fibre ou non abrasif.

**ATTENTION** : N'utilisez pas de produits abrasifs ou des détergents non neutres qui pourraient causer des dégâts irréparables sur les surfaces.

# Description des commandes



9) Four : Réglage de la température de la plaque diamètre 185 mm  
0 – Appareil éteint

## FOUR

- Résistance haute Grill
- Résistance basse cuisson
- Les deux résistances ensemble option Cuisson et grill  
Plaque de cuisson diamètre 185 mm

- 1 - température minimum (pour réchauffer ou mijoter)
- 2 - température moyenne (cuisson)
- 3 - température maximum (cuisson)

10) Sélecteur de température du four



11) Réglage de la température de la plaque de cuisson diamètre 155 mm.

- 0 - Appareil éteint\*
- 1 - température minimum (pour réchauffer ou mijoter)
- 2 - température moyenne (cuisson)
- 3 - température maximum (cuisson)

12) Témoin lumineux rouge : Appareil en fonction

## Description du four

- 1) Corps du four
  - 1a) Pieds-supports
  - 1b) Sorties d'air
- 2) Porte vitrée
- 3) Poignée
- 4) Grille
- 5) Plaque de cuisson
- 6) Résistance
- 7) Plaque O 155mm
- 8) Plaque O 185mm

TABLEAU DE CUISSON	ALIMENTS	Température °C	Temps de Cuisson (minutes)	Position du Bouton (9)	Position de la grille (fig. B)
	Gateaux	220 - 240	20 - 30		→  ← (a)
	Tartes	240	25 - 30		→  ← (a)
	Poulet	240	40 - 45		→  ← (a)
	Biscuits	250	40 - 45		→  ← (b)
	Poissons	240 - 260	40 - 45		→  ← (b)
	Agneau	240 - 260	40 - 50		→  ← (b)
	Veau	250 - 260	50 - 60		→  ← (b)
	Mouton	260	45 - 55		→  ← (b)
	Pâtisserie	260	45 - 50		→  ← (b)

REMARQUE : Le temps de cuisson est calculé après 10 minutes de préchauffage du four.  
Ces résultats sont obtenus en laboratoire  
Vous obtiendrez les meilleurs résultats à partir de ces recommandations, votre expérience et votre goût personnel

### Utilisation du four

Ce four a été conçu pour être fiable, facile d'utilisation et pour un usage durable.

Il est équipé d'un thermostat (10) et d'un sélecteur de fonction (9).

Choisissez la fonction désirée en tournant le bouton sélecteur (9) jusqu'à la position désirée.

Mettez le thermostat (10) à la température choisie.

Le voyant Rouge s'éclaire pour confirmer que le four est en marche.

Il existe 3 positions possibles :

1ère position-élément supérieur (grill)

2ème position-élément inférieur seule (cuisson et chauffe)

3ème position-éléments inférieur + élément supérieur (cuisson et grill)

Position de la grille (fig. B)

Le four comporte 4 positions possibles pour la grille ou la plaque de cuisson

### Utilisation des plaques

Le sélecteur de température des plaques chauffantes (9) et (11) autorise 3 modes de cuisson ; elles sont expliquées dans la description des commandes.

Remarque : Pour optimiser l'usage des plaques, choisissez des casseroles à fond plat et dont le diamètre correspond avec celui des plaques chauffantes.

NE POSEZ PAS de vaisselle mouillée sur la plaque chauffante.

L'utilisation simultanée du four et des plaques de cuisson peut être dangereuse pour l'appareil ; nous vous conseillons donc de ne pas les utiliser ensemble mais l'une après l'autre.

### Spécifications

Puissance maximum autorisée : 2500W

Dimensions intérieures maximum

Dimensions extérieures

### Mise au rebut du matériel

Se conformer aux dispositions légales et réglementaires en vigueur.

Ce produit comportant des éléments électriques, il ne doit pas, en fin d'utilisation, être jeté avec les autres déchets de la maison.

Le produit doit être déposé dans une déchèterie pour recyclage.

Certains points de ramassage acceptent ces produits sans frais.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURE CORPORELLE ET DE DÉGÂTS MATÉRIELS, LISEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ AVANT D'UTILISER VOTRE APPAREIL.

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS DE CE GUIDE, VOUS Y TROUVEREZ DES RECOMMANDATIONS DE SÉCURITÉ SUPPLÉMENTAIRES.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

CET APPAREIL EST DESTINÉ À UN USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT. TOUTE UTILISATION AUTRE QUE CELLE PRÉVUE POUR CET APPAREIL, OU POUR UNE AUTRE APPLICATION QUE CELLE PRÉVUE, PAR EXEMPLE UNE APPLICATION COMMERCIALE, EST INTERDIT.

En cas de problème, n'essayez pas de réparer votre appareil vous-même. Adressez-vous à un technicien qualifié ou rapportez l'appareil à votre revendeur.

Utilisez cet appareil uniquement pour l'application qui lui a été affectée, décrite dans ce guide.

Nous avons conçu et fabriqué ce produit en accord avec toutes les exigences européennes en matière de sécurité.

Installation

Enlevez tous les emballages et examinez attentivement votre appareil. S'il vous semble endommagé d'une manière ou d'une autre, ne l'installez pas et ne l'utilisez pas, mais rapportez-le immédiatement à votre revendeur.

Pour les appareils alimentés en eau par des tuyaux :

L'appareil doit être raccordé au réseau d'alimentation en eau par des ensembles de raccordement neufs fournis avec l'appareil, les ensembles de raccordement usagés ne doivent pas être réutilisés.

Installez ou posez votre appareil conformément aux instructions fournies dans le guide d'utilisation joint.

Alimentation électrique :

Vérifiez que la tension fournie par le secteur correspond à celle marquée sur l'appareil. Le constructeur NE PEUT être tenu responsable des dommages et blessures consécutifs au branchement de son appareil sur une prise secteur fournissant une autre tension que celle indiquée sur la plaque de spécifications sur l'appareil. Une tension trop élevée risque de déclencher un incendie et d'endommager votre appareil.

Si la prise du cordon d'alimentation est prévue pour un branchement à la terre, branchez-la sur une prise secteur effectivement reliée à la terre.

Si vous devez remplacer la prise du cordon d'alimentation, jetez immédiatement l'ancienne avant que quelqu'un ne l'introduise, par mégarde, dans une prise secteur qui fonctionne. Si la prise est protégée par un fusible, retirez ce dernier avant de jeter la prise endommagée. Observez scrupuleusement les instructions de câblage fournies avec la nouvelle prise.

Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation pour débrancher votre appareil du secteur.

Évitez d'utiliser un adaptateur ou une rallonge électrique pour réduire les risques d'empêchement dans les fils et de déclenchement d'un incendie.

Recommandations de sécurité

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.

Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

NE LAISSEZ PAS les emballages (sachets en plastique, mousse de polystyrène, agrafes, courroies d'emballage, etc.) à portée de la main des enfants. Ils peuvent causer de graves accidents.

N'ESSAYEZ PAS de modifier les caractéristiques techniques de votre appareil. Votre sécurité ne serait plus assurée.

N'INSTALLEZ PAS et n'utilisez pas votre appareil s'il est endommagé d'une manière ou d'une autre.

N'UTILISEZ PAS votre appareil si son cordon d'alimentation ou sa prise est endommagé. Consultez les instructions d'utilisation fournies avec votre appareil.

NE LAISSEZ PAS votre appareil sans surveillance lorsqu'il fonctionne, sauf si ce fonctionnement ne présente aucun danger.

NE COUVREZ PAS et ne bloquez pas les ouvertures d'aération de votre appareil et n'introduisez aucun objet par ces mêmes ouvertures. Vous risquez sinon d'augmenter excessivement la température intérieure de votre appareil et par cela l'endommager ou vous blesser.

N'UTILISEZ PAS cet appareil en extérieur ni ne l'exposez à la pluie ou à l'humidité, sauf s'il a été spécialement conçu pour cela.

N'UTILISEZ PAS votre appareil à proximité d'une source d'eau, par exemple près d'un évier de cuisine, d'une baignoire ou d'une piscine, sauf indication contraire mentionnée explicitement dans le guide d'utilisation.

N'UTILISEZ PAS votre appareil s'il ne semble pas fonctionner correctement ou s'il est tombé ou a été autrement endommagé. NE RETIREZ aucun panneau ou couvercle de l'appareil (sauf indication contraire portée explicitement dans ce guide). Confiez toutes les réparations uniquement à un technicien qualifié.

NE POSEZ PAS votre appareil près d'une source de chaleur, par exemple une cuisinière ou un chauffage.

NE PLONGEZ PAS l'appareil, son cordon d'alimentation ou sa prise dans de l'eau et veillez à ce que le cordon d'alimentation ne touche aucune surface chaude.

NE LAISSEZ PAS le cordon d'alimentation pendre au-dessus du bord d'une table ou d'un comptoir, ou entrer en contact avec une surface chaude.

MISE AU REBUT



En tant que revendeur, nous nous préoccupons de l'environnement. En respectant toutes les instructions de mise au rebut de vos appareils, emballages et, le cas échéant, piles, nous devons tous œuvrer pour la protection des ressources

naturelles et la conservation de notre environnement. Déposez vos appareils électroniques et les emballages auprès des centres de collecte prévus à cet effet, se chargeant du recyclage.

Un appareil contient des composants électroniques et, éventuellement, des piles, aussi il ne peut être traité comme déchet ménager et à ce titre, ni l'appareil ni ses accessoires ne doivent être mélangés aux ordures ménagères.

Ce dépôt est souvent gratuit. Un réfrigérateur usagé peut notamment contenir des CFC (chlorofluorocarbures) nuisibles pour la couche d'ozone. Aussi, avant de vous en séparer contactez vos autorités locales pour savoir comment procéder de la meilleure manière possible pour protéger l'environnement.

Contactez les autorités locales pour les instructions de mise au rebut et de recyclage.

Reportez-vous au guide d'utilisation joint à votre appareil pour savoir s'il est équipé de piles et, dans ce cas, comment remplacer les piles et que faire lorsque les piles ne sont pas facilement accessibles / démontables.

Déposez les piles usagées au point de collecte pour recyclage le plus proche de chez vous.

Mauvais fonctionnement Si votre appareil ne semble pas fonctionner correctement sans que

vous en trouviez la cause et que vous habitez le Royaume-Uni, appelez notre service d'assistance pendant les heures d'ouverture, au numéro :

Les appels sont facturés comme des appels normaux.

Nous nous excusons d'avance pour les désagréments causés par les quelques erreurs mineures que vous pourriez rencontrer, généralement dues aux constantes améliorations que nous apportons à nos appareils.

Hotline Darty France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez le 0 978 970 970 & 0 821 082 082 (prix d'un appel local)

7j/7 de 7h à 22h

Hotline New Vandendorpe

Le service après-vente est joignable du lundi au samedi au +32 2 334 00 00 & +32 2 334 00 02.

Darty France

129, avenue Gallieni

93140 BONDY

FRANCE

BCC elektro-specialzaken B.V.

Postbus 75513 · 1118 ZN Schiphol

Bellsingel 61 · 1119 NT Schiphol Rijk